WARNING: reporting restrictions may apply to the contents transcribed in this document, particularly if the case concerned a sexual offence or involved a child. Reporting restrictions prohibit the publication of the applicable information to the public or any section of the public, in writing, in a broadcast or by means of the internet, including social media. Anyone who receives a copy of this transcript is responsible in law for making sure that applicable restrictions are not breached. A person who breaches a reporting restriction is liable to a fine and/or imprisonment. For guidance on whether reporting restrictions apply, and to what information, ask at the court office or take legal advice.

This Transcript is Crown Copyright. It may not be reproduced in whole or in part other than in accordance with relevant licence or with the express consent of the Authority. All rights are reserved.



Neutral Citation Number: [2023] EWCA Crim 1509
IN THE COURT OF APPEAL
CRIMINAL DIVISION
CASE NO 202301384/A4

Royal Courts of Justice
Strand
London
WC2A 2LL

Tuesday, 5 December 2023

Before:

LORD JUSTICE EDIS MR JUSTICE JEREMY BAKER SIR ROBIN SPENCER

REX V DANIEL KOVALKOV

Computer Aided Transcript of Epiq Europe Ltd, Lower Ground, 18-22 Furnival Street, London EC4A 1JS Tel No: 020 7404 1400; Email: rcj@epiqglobal.co.uk (Official Shorthand Writers to the Court)

MR P SPARY appeared on behalf of the Applicant MR D O'DONNELL appeared on behalf of the Crown

JUDGMENT

SIR ROBIN SPENCER:

- 1. This is an appeal against sentence brought by leave of the single judge.
- 2. The appellant is now 18 years old, date of birth 6 August 2005. He was sentenced on 18 April 2023 to a term of 42 months' detention for offences involving the supply of class A and class B drugs and for two offences of affray. He had pleaded guilty to all the offences on earlier occasions. He was only 17 at the date of sentence.
- 3. Issues arise in this appeal as to the lawfulness of the sentences the judge passed as well as their length. It is submitted on the appellant's behalf that a custodial sentence was not called for at all and, in the alternative, that 42 months was manifestly excessive.
- 4. The appeal was listed before another constitution of this Court in September and adjourned for the preparation of an addendum pre-sentence report and for further written submissions by counsel for the parties. We are grateful to Mr Spary on behalf of the appellant and to Mr O'Donnell on behalf of the Crown for their written and oral submissions.
- 5. The appellant was sentenced at Ipswich Crown Court by His Honour Judge Levett along with seven other defendants. It was clearly a complex sentencing task, with six different indictments and 26 offences in total. The sentencing hearing extended over two days.

The offences

6. Taking the appellant's offences chronologically, the first in time was the drugs indictment. He was charged with being concerned in the supply of cocaine (count 1) and cannabis (count 2). There was a co-defendant several years older. No disparity argument arises. For these offences the judge imposed a sentence of 30 months' detention.

Because the appellant was under 18 at the date of conviction, that sentence could only

- have been imposed under section 250 of the Sentencing Act 2020, although the judge did not spell this out. The only lawful alternative in view of the appellant's age would have been a detention and training order for a maximum of two years.
- 7. The brief facts are that between January and June 2022 the appellant was involved in the supply of cocaine and cannabis in the Ipswich area using a dedicated mobile phone number ending 984. On that number messages advertising the sale of both cocaine and cannabis were sent out in bulk. The phone was also used to make taxi bookings to various destinations. Phone credit for the mobile number was topped up by the appellant at the end of March 2022.
- 8. On 23 April 2022 the appellant was stopped by the police and found in possession of six separate grip-sealed bags of cannabis, £100 in cash and two mobile phones. One of the phones was the phone using the number 984.
- 9. The appellant's home address was searched. Further cannabis and cash were found along with a notepad showing a list of names and numbers under headings referring separately to cannabis and cocaine. A further eight sealed bags of cannabis were found in that search. No cocaine was recovered but it is plain that the appellant had been concerned in supplying cocaine over this period, as confirmed by his guilty plea. It was accepted by the prosecution that cannabis had been the main drug supplied.
- 10. The next offence in time, on a separate indictment, was an affray committed on 2 June 2022. There were three co-defendants. It took place in Ipswich town centre at about 9.00 pm, in daylight still. In the course of the affray a man called Jordan Vincent was stabbed by one of the co-defendants. That defendant was charged with and pleaded guilty to section 18 wounding with intent. The appellant's group had clearly been looking for Vincent to attack him. CCTV footage showed them entering a McDonald's a short

distance away from the public house where Vincent and two other males had congregated and were standing outside. Seeing the other group, one of the appellant's co-defendants drew a large machete and ran up the street towards the other group. He stabbed Vincent to the back of the shoulder causing a punctured lung and an injury to his wrist. The appellant was seen to throw a glass bottle at Vincent which smashed on the kerb. Vincent's injuries were thought at first to be life-threatening but after sedation at hospital he discharged himself next morning against medical advice. He declined to support the police investigation.

- 11. The final offence was another affray, on a separate indictment, committed on 15 August 2022. By now the appellant had appeared at the Crown Court in respect of the first affray charge and was on bail. The offence took place in the Maple Park area of Ipswich, an area which had been regenerated following gang violence and turned into a family-based park with play areas for children.
- 12. At around 3.40 pm that Monday afternoon the police were called to the area by a local resident who reported that she had seen three males beating up another male, as she put it. That resident was then approached by the male she thought had been beaten up, a man called Crumlish; in fact it was he who had been the original aggressor. He was wielding a machete which was subsequently recovered by the police from the resident's garden. The police also noticed blood spatter on the floor by the gates to the resident's address.
- 13. CCTV footage showed another co-defendant approaching Crumlish and taking out a cosh. The appellant was seen to throw a bicycle at Crumlish and then to pick up a bin. The appellant had been advancing towards the group on the bicycle, apparently escorting another co-defendant in that direction. Crumlish was also charged with affray and was injured in the incident.

The sentencing hearing

- 14. The appellant had no previous convictions, but he had received a youth caution on 29 March 2022 for possession of cannabis on 8 February 2022. He received a further youth caution on 9 June 2022 for an offence of violent disorder on 19 January 2022 and for possession of cocaine and cannabis with intent to supply the following day.
- 15. There was a pre-sentence report which acknowledged the possibility of a detention and training order but recommended a 12-month youth rehabilitation order with supervision and unpaid work requirements and a drug activity requirement to address the appellant's cannabis use. The report explained that the appellant had been involved with the Youth Justice Service since 2020, after concerns about his behaviour were raised by his school. Following the cautions in 2022 the appellant's engagement with the Youth Justice Service had been intermittent. He had engaged more positively on the bail support programme after June 2022, although as we have noted he committed the final affray whilst on bail.
- 16. Regrettably there was a long delay in dealing with all these defendants for so many offences, owing partly to the impact of the pandemic and the barrister's action. In consequence, as the judge noted, the appellant had been on bail with a qualifying curfew for 303 days, entitling him to credit of 152 days.
- 17. In his sentencing remarks the judge identified the appellant's role in the drugs offences and the role of each co-defendant in the drugs offences as "significant" for the purposes of the Sentencing Council guideline. He concluded that the appellant had an expectation of receiving significant financial benefit and had an awareness and understanding of the scale of the operation. Because it was street dealing, it was Category 3 offending under the guideline with a starting point for an adult of four-and-a-half years. The judge increased that to five years to reflect the prolonged period of offending. He then reduced

this by one-third to 40 months "in accordance with paragraph 6.4 of the youth sentencing guideline", as the judge put it. After 25 per cent credit for his guilty pleas, the sentence for the class A offence was 30 months and for the cannabis offence 12 months concurrent.

- 18. For the first affray the judge took a starting point for an adult of 24 months, as a Category 1A offence under the relevant Sentencing Council guideline. He reduced this by one-third to 16 months for the appellant's youth. After a further 25 per cent reduction for the guilty plea the sentence was 12 months. That was ordered to run consecutively to the sentence of 30 months for the drugs offences.
- 19. For the second affray, the judge concluded that for an adult the sentence after trial would have been 18 months, as a Category 2A offence under the guideline. He reduced that by one-third for the appellant's youth. After a further 25 per cent reduction for the guilty plea the sentence was eight months. That was ordered to run concurrently to take account of totality.
- 20. In pronouncing sentence the judge said: "...therefore the total sentence will be one of 42 months as it's a grave crime."

Was the sentence lawful?

21. Pausing there, we need to address a technical aspect of the sentences. We note that the judge did not indicate the form of detention that he was imposing for the various different offences. His reference to a "grave crime" must, we take it, have been a reference to section 250 of the Sentencing Act 2020 which in the case of a defendant under the age of 18 at the date of conviction permits the court to pass a sentence longer than the maximum of two years for a detention and training order, provided the offence carries a maximum

- sentence of at least 14 years. The drugs offences met this requirement but the offences of affray did not. Any custodial sentence for the offences of affray could therefore only have been a detention and training order.
- 22. We also note that the Crown Court recorded the sentences the judge imposed as detention in a young offender institution. That was incorrect. The appellant was 17; such a sentence can only be passed on a defendant who is over 18 at the date of conviction.
- 23. We therefore pose the question: could the judge's sentence be interpreted as 30 months' detention under section 250, with a consecutive sentence of 12 months' detention and training order? And if so, would that have been a lawful sentence?
- 24. Section 237(4) of the Sentencing Act 2020 permits the court to make a detention and training order run consecutively to an order for detention under section 250 in certain circumstances. However, as a matter of construction, as it seems to us that power is open to the court only where the offender is already "subject to" the section 250 sentence of detention, that is to say already actually serving such a sentence. It does not, we think, entitle the court to pass a consecutive sentence of detention and training order on the same occasion as imposing detention under section 250 for another offence. In the course of submissions we raised this point with both counsel and our interpretation accords with theirs.
- 25. We therefore conclude that the purported sentence of 42 months "as a grave crime" (assuming that is what the judge intended) was unlawful.
- 26. It is well established that where a defendant falls to be sentenced for an offence or offences which qualify under section 250 of the Sentencing Act 2020 and for another offence or offences which do not, the court should pass a term of detention under section 250 commensurate with the seriousness of all the offences on those (and only those)

offences which do qualify; and the court should order no separate penalty on those which do not: see R v Robinson [2020] EWCA Crim 866, [2020] 2 Cr.App.R (S) 48.

The parties' submissions on the appeal

- 27. On behalf of the appellant, it is submitted that the individual custodial sentences were manifestly excessive. In short, most of the drug dealing related to class B not class A drugs; the appellant's role in both the affrays was peripheral; the custody threshold, it was said, was not met; if it was, consideration should have been given to a youth rehabilitation order.
- 28. Mr Spary points out that information was not brought to the judge's attention in full which would have been very important, namely the detail of a conclusive grounds decision under the National Referral Mechanism ("NRM") in relation to the appellant's involvement in drug dealing. That decision had been made on 16 August 2022. It was referred to in the pre-sentence report which was before the judge and it was referred to by Mr Spary in his sentencing note for the hearing. But no details had been obtained at that stage. We note that the NRM decision was not referred to at all by the judge in his sentencing remarks. Mr Spary has confirmed that is no suggestion that the NRM deceision would have afforded the appellant any defence to the drugs offences under the Modern Slavery Act 2015.
- 29. However, Mr Spary submits that knowledge of the full circumstances of the NRM decision would have caused the judge to think long and hard before assigning the appellant a "significant" role under the guideline. We see the force in that point. His role would more properly have been assessed as "lesser" bearing in mind that he was performing a limited function under direction, was engaged by pressure, coercion,

- intimidation, grooming and/or control, and his involvement was through naivety, immaturity or exploitation. These are all factors which could have been put forward more strongly had the full circumstances of the NRM been revealed at that time.
- 30. Mr Spary also relies on the addendum pre-sentence report ordered by the Full Court at the last hearing. The report highlights the immaturity of the appellant which is likely to have put him in a position where he became vulnerable and liable to exploitation, with his decision-making severely impaired by those around and above him.
- 31. A further significant development since the appellant was sentenced has been the guidance given by this court several weeks later in R v AZ [2023] EWCA Crim 596; [2023] 2 Cr.App.R (S) 45. That guidance emphasises that when dealing with young offenders the court should not go straight to paragraph 6.46 of the youth guideline, with its reference to two-thirds of the adult sentence, without first considering the general principles applicable to youth sentencing as set out in the various relevant guidelines. A stepped approach is required. Custody should be regarded as a measure of last resort.
- 32. On behalf of the Crown, Mr O'Donnell submits that the judge's categorisation of the individual offences by reference to the guidelines cannot be faulted. He points out in his written submissions that the addendum PSR is not positive in all respects. For example, the appellant is assessed as posing a high risk of serious harm to members of the public and the NRM conclusive grounds decision reveals that the appellant had been offending in relation to the supply of class A drugs some two years before the present offending behaviour. We note that the appellant would have been only 14 or 15 years old at that time.

Discussion and conclusion

- 33. We begin by considering what the appropriate custodial sentence should have been if custody was required. We think that in the light of the material which we now have but the judge did not have, in particular the full details of the NRM conclusive grounds decision, the appellant's role in the drugs offences should properly be regarded as "lesser" rather than "significant". Thus for an adult the starting point under the guideline would be three years. The judge made a reduction of one-third for the appellant's youth. That is the suggested reduction in paragraph 6.46 of the youth guideline for the upper end of the age range of 15 to 17. We note that although the appellant was 17 at the date of sentence, he was only 16 during the period of the drugs offences. We also bear in mind that mostly the drug supplied was cannabis rather than cocaine.
- 34. Even adopting a reduction of only one-third, that would bring the sentence down from three years to two years. After a reduction of 25 per cent for the guilty pleas the sentence at most should have been 18 months. A period of only 18 months' custody would not justify a sentence of detention under section 250. Mr O'Donnell in his oral submissions very properly conceded that. The period of such a sentence would normally have to be at least two years, otherwise a detention and training order would be appropriate.
- 35. Turning to the offences of affray, for the reasons already explained the only available custodial sentence was a detention and training order. The judge was right to make the sentences for the two affrays concurrent on the grounds of totality. Accepting the judge's categorisation under the guideline and his one-third reduction for youth, the resulting sentence of 12 months in total would also be reduced automatically by half the number of days spent on bail with a qualifying curfew. That takes place automatically now even in the case of a detention and training order; 153 days fell to be deducted, equating to about

five months.

- 36. It is perfectly possible and lawful to pass consecutive sentences of detention and training order provided the aggregate does not exceed two years: see section 238(1) of the Sentencing Act 2020. On the above analysis, if custody was inevitable, the total sentence of detention and training order should not have been more than two years, i.e. 18 months for the drugs offences and six months consecutive for the affrays.
- 37. Mr Spary confirmed in the course of submissions this morning that the appellant has now served the equivalent of about 15 months in custody. He has actually served seven-and-a-half months since sentence. However on to top of that he would be entitled to the credit of five months or so that we have already mentioned for time spent on bail on a qualifying curfew. If we were to allow the appeal and substitute a total sentence of detention and training order of two years, he would have very little if any of the sentence left to serve.
- 38. Notwithstanding this, we have considered very carefully whether a more constructive course might even now be appropriate. That would have to be on the basis that we were satisfied that the judge was wrong in principle not to impose a non-custodial sentence, or that a sentence of custody of two years detention would still be manifestly excessive.
- 39. We are grateful to the court's liaison probation officer Ms Tracey Coggins for her very thorough addendum pre-sentence report. She describes the appellant as "guarded" when she interviewed him; he was reluctant to discuss the circumstances of the drugs offences in particular. She thinks this is in line with continued fears on his part of potential recriminations. She has made very full enquiries into the NRM decision. From the information provided she is of the view that there is a direct link between the appellant's current offending and his criminal exploitation. She reports that the appellant's behaviour

- in custody has been inconsistent. There have been some positive reports but also some incidents of violence and rule breaking. In her view this reflects the appellant's immaturity and a desire to gain status amongst his peers. Overall she considers that he poses a high risk of serious harm to members of the public.
- 40. Because the appellant has now reached the age of 18, he will be supervised by the adult probation service whenever he is released. Ms Coggins points out that had the appellant been sentenced to a youth rehabilitation order when still 17, there would have been the opportunity of an intensive supervision and surveillance order ("ISS"). That is no longer available.
- 41. Instead, Ms Coggins has helpfully investigated and suggested a range of controls and interventions that could assist in managing his risk in the community, if that were the path this court chose to follow today. She notes that on release from custody he will be subject in any event to a criminal behaviour order for a period of three years. That order was imposed by the judge at the sentencing hearing and there is no appeal against it. The appellant will be able to return to live with his mother, who is entirely supportive and has done her best to steer him away from criminal behaviour and bad company. His good relationship with his mother and his grandfather is a protective factor. Ms Coggins notes that prior to sentence the appellant had complied with a curfew for several months, as we have explained. She thinks that with the experience of custody for the last seven and a half months there will be a greater incentive for the appellant to make positive changes and there is a realistic prospect of rehabilitation.
- 42. On that basis, if the court felt able to take such a course she recommends a community-based order of a minimum of 12 months' duration with a rehabilitation activity requirement for up to 35 days, a trail monitoring requirement and an

- electronically monitored curfew. She has discussed these requirements with the appellant who assures her that he would comply with them, as does the appellant's mother.
- 43. Ms Coggins suggests that if the appellant remains in custody, even for a much reduced period, the same requirements could form part of his licence conditions on release.
- 44. We have considered carefully whether even at this stage a youth rehabilitation order might be the appropriate resolution of this appeal. However, these offences plainly passed the custody threshold. They were all serious offences, particularly the offences of being concerned in the supply of cocaine and cannabis. We have considered whether the sentence should have been a youth rehabilitation order. We are satisfied that it cannot be said that it was wrong in principle to impose a custodial sentence rather than a youth rehabilitation order, nor would it be manifestly excessive to have imposed detention totalling two years.
- 45. However, for the reasons we have explained already, the sentence of 42 months in total, if such a term could lawfully have been imposed at all, was in our view manifestly excessive. The appropriate term would have been a total of two years' detention and training order.
- 46. We therefore allow the appeal. We quash all the sentences of detention and impose instead the following sentences: on count 1 of the drugs indictment we substitute a sentence of 18 months' detention and training order; on count 2 of the drugs indictment we substitute a sentence of 12 months' detention and training order, concurrent; for the first affray and the second affray on the two separate indictments we impose a detention and training order of six months concurrently with each other, but that six months will run consecutively to the 18 months on the drugs indictment, making a total of two years' detention and training order.

- 47. We make it clear for the avoidance of doubt that the 153 days with which the appellant is entitled to be credited(for the time he spent on an electronically monitored curfew whilst on bail should count towards sentence. That ought to happen automatically but we think it appropriate to spell it out.
- 48. We express the hope that, particularly if the appellant is to be released very soon,

 Ms Coggins' suggestion will be followed that licence conditions should be imposed
 mirroring the requirements she suggested in her report in the event of a youth
 rehabilitation order being made. We hope that will be possible.
- 49. Finally, we should say that we sympathise with the judge in having to deal with so many defendants, including other very young defendants, under the pressure of time created by shortage of court space and time, with the inevitable result that he was not able to focus so sharply on the particular circumstances of this appellant, hampered as he was too by a lack of full information in relation to the NRM decision.
- 50. Applying the guidance in R v AZ, this was a sentencing hearing which cried out for the provision of comprehensive detailed sentencing notes by prosecution and defence to ensure that the judge was given all possible assistance in the necessary stepped approach to the youth guideline, and in the technicalities of the available sentences. On behalf of the appellant, Mr Spary did provide a sentencing note although, very properly, he accepts that he had not addressed all the relevant issues as fully as he might have done.

 Mr O'Donnell has explained and apologised for the absence of a sentencing note and we understand the difficulty he faced as the sentencing hearing came on at short notice after a very long period of delay, as is evident from the expressions of concern by the judge on the same point in the course the hearing. Again, emphasising the guidance in R v AZ, this case illustrates the problems that can arise if, for whatever reason, insufficient time is

allowed for such a complex sentencing hearing.

- 51. LORD JUSTICE EDIS: I think Tracey Coggins is still online.
- 52. Ms COGGINS: Yes, I am, my Lord.
- 53. LORD JUSTICE EDIS: Thank you. Now Mr Kovalkov I want you to listen, and Mr Spary I hope you will be able perhaps to speak with him after we have risen. Mr Kovalkov, I do not know when you are going to be released but I suspect it will be quite soon. When you are released you will be subject to supervision and terms of a licence for the rest of your sentence. You will have to report to a probation officer in Ipswich either on the day when you are released or by no later than 10 o'clock in the morning on the day after you are released. I think it will probably take you about four hours to get from Cookham Wood to Ipswich by public transport if that is how you are travelling. If you can get there on the day of your release you must. If you cannot, then you must be there by 10 o'clock the following day.
- 54. The person you need to speak to is called Kaz Alvous. She is to be found at Peninsula House which is in Lower Brook Street in Ipswich, that is 11-13 Lower Brook Street, Ipswich, Suffolk IP4 1AQ. There is a telephone number as well. I will not read that out to you. What I am hoping can happen is that perhaps Ms Coggins can email the prison or the detention centre where you are held so that you will have that phone number to make an arrangements to meet Kaz Alvous. The purpose of this is so that the terms of your licence and the requirements attached to your supervision can be carefully explained to you because you have to comply with those. In the end if you do not or if you commit offences while you are still subject to this sentence you can find yourself serving the rest of it in detention. So it is very important for you that you understand what is required of you and that you comply with it.

- 55. I just want to check with Tracey Coggins that I have correctly explained what needs to happen to him.
- 56. Ms COGGINS: My Lord, yes you have. But in any event, as it is now going to be a licence rather than an immediate release, the appellant will be given a full copy of his licence conditions and reporting instructions before he leaves the prison.
- 57. LORD JUSTICE EDIS: Thank you. Very well. You have heard that. You will get a document which will tell you precisely what it is and then you will need to make contact with the probation service. So you do what it says on the document. It is very important for your future, really important for your future, that you do take advantage of the help you are going to get to stay away from criminality. I hope you have understood all of that. Thank you both.